

# **Crohn et Colite Canada**

## **États financiers**

**Pour les exercices terminés les 31 décembre 2019 et 2018**

# **Crohn et Colite Canada**

**États financiers**  
Pour les exercices terminés les  
31 décembre 2019 et 2018

---

## **Table des matières**

<b>Rapport de l'auditeur indépendant</b>	<b>2 - 3</b>
<b>États financiers</b>	
État de la situation financière	<b>4</b>
État des produits et des charges	<b>5</b>
État de l'évolution des soldes des fonds	<b>6</b>
État des flux de trésorerie	<b>8</b>
Notes complémentaires aux états financiers	<b>9 - 19</b>

---

## Rapport de l'auditeur indépendant

---

### Aux membres de Crohn et Colite Canada

#### Opinion

Nous avons effectué l'audit des états financiers de Crohn et Colite Canada (l'« Organisme »), qui comprennent l'état de la situation financière aux 31 décembre 2019 et 2018, et les états des produits et des charges, de l'évolution des soldes des fonds et des flux de trésorerie pour les exercices terminés à cette date, ainsi que les notes complémentaires aux états financiers, y compris le résumé des principales méthodes comptables.

À notre avis, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de l'Organisme aux 31 décembre 2019 et 2018, ainsi que des résultats de ses activités et de ses flux de trésorerie pour les exercices terminés à ces dates, conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif.

#### Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers » du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'Organisme conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

#### Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de l'Organisme à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider l'Organisme ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de l'Organisme.

#### Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce que, individuellement ou collectivement, elles puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.



Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en œuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;
- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'Organisme;
- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière;
- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de l'Organisme à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener l'organisme à cesser son exploitation;
- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes, et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle.

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

*BDO Canada LLP*

Comptables professionnels agréés, experts-comptables autorisés

Toronto (Ontario)

Le 4 avril 2020


**Crohn et Colite Canada**  
**État de la situation financière**

31 décembre	2019	2018	2017
<b>Actif</b> <span style="float: right;">(Note 2)</span>			
<b>Court terme</b>			
Encaisse (Note 3)	3 060 591 \$	3 985 095 \$	2 003 183 \$
Encaisse grevée d'une affectation externe (Note 4)	259 021	274 772	209 271
Placements (Note 5)	9 007 417	8 046 264	8 121 409
Débiteurs	325 742	212 904	239 069
Charges payées d'avance	59 335	124 924	168 078
	12 712 106	12 643 959	10 741 010
<b>Placements</b> (Note 5)	398 518	369 863	343 147
<b>Immobilisations corporelles</b> (Note 6)	87 254	120 328	162 257
	13 197 878 \$	13 134 150 \$	11 246 414 \$
<b>Passif</b>			
<b>Court terme</b>			
Créditeurs et charges à payer	681 771 \$	633 731 \$	444 795 \$
Produits reportés (Note 7)	3 889 549	3 828 803	1 936 194
	4 571 320	4 462 534	2 380 989
<b>Produits reportés à long terme</b> (Note 7)	518 613	472 043	475 009
	5 089 933	4 934 577	2 855 998
<b>Soldes des fonds</b> (Note 9)			
Fonds de dotation	600 104	578 720	534 835
Fonds de réserve de recherche affecté à l'interne	3 084 020	3 666 798	2 800 185
Fonds d'immobilisations corporelles affecté à l'interne	87 254	120 328	162 257
Fonds d'exploitation affecté à l'interne	1 500 000	1 500 000	1 500 000
Fonds non affecté	2 836 567	2 333 727	3 393 139
	8 107 945	8 199 573	8 390 416
	13 197 878 \$	13 134 150 \$	11 246 414 \$

Au nom du conseil d'administration :



Mark Whitmore, président



Lawrence Davis, trésorier

## Crohn et Colite Canada État des produits et des charges

Pour l'exercice terminé le 31 décembre	2019	2018
<b>Produits</b>		
Dons	9 326 974 \$	7 676 227 \$
Produits d'activités de collecte de fonds	5 704 354	6 126 782
Revenus (pertes) sur placements (Note 5)	914 582	(5 080)
	<b>15 945 910</b>	13 797 929
<b>Charges (Note 11)</b>		
Frais de programme		
Recherche	8 039 632	6 305 812
Formation, sensibilisation et défense	1 610 102	1 298 515
Services aux bénévoles et aux sections	861 667	905 946
	<b>10 511 401</b>	8 510 273
Frais de soutien		
Frais liés aux activités de collecte de fonds	4 015 618	3 954 081
Frais généraux et administratifs	1 504 352	1 525 890
	<b>5 519 970</b>	5 479 971
<b>Total des charges</b>	<b>16 031 371</b>	13 990 244
<b>Insuffisance des produits sur les charges avant l'élément suivant</b>	<b>(85 461)</b>	<b>(192 315)</b>
<b>Perte de change</b>	<b>(27 551)</b>	<b>(42 413)</b>
<b>Insuffisance des produits sur les charges pour l'exercice</b>	<b>(113 012) \$</b>	<b>(234 728) \$</b>

**Crohn et Colite Canada**  
**État de l'évolution des soldes des fonds**

Pour l'exercice terminé le 31 décembre 2019

	Fonds de dotation	Fonds de réserve de recherche affecté à l'interne (Note 9)	Fonds d'immobilisations corporelles affecté à l'interne (Note 9)	Fonds d'exploitation affecté à l'interne (Note 9)	Fonds non affecté (Note 9)	Total 2019 (Note 9)
<b>Soldes des fonds</b> , au début de l'exercice	578 720	\$ 3 666 798	\$ 120 328	\$ 1 500 000	\$ 2 333 727	\$ 8 199 573
<b>Excédent (insuffisance) des produits</b> sur les charges pour l'exercice	-	-	(48 372)	-	(64 640)	(113 012)
<b>Apports au fonds de dotation</b> affecté à l'externe	21 384	-	-	-	-	21 384
<b>Solde des fonds de réserve de</b> recherche affecté à l'interne et non affecté	-	(582 778)	-	-	582 778	-
<b>Acquisition d'immobilisations</b> corporelles	-	-	15 298	-	(15 298)	-
<b>Soldes des fonds</b> , à la fin de l'exercice	600 104	\$ 3 084 020	\$ 87 254	\$ 1 500 000	\$ 2 836 567	\$ 8 107 945

Les notes complémentaires ci-jointes font partie intégrante de ces états financiers.

**Crohn et Colite Canada**  
**État de l'évolution des soldes des fonds**

Pour l'exercice terminé le 31 décembre 2018

	Fonds de dotation	Fonds de réserve de recherche affecté à l'interne (Note 9)	Fonds d'immobilisations corporelles affecté à l'interne (Note 9)	Fonds d'exploitation affecté à l'interne (Note 9)	Fonds non affecté (Note 9)	Total 2018 (Note 9)
<b>Soldes des fonds</b> , au début de l'exercice	534 835	\$ 2 800 185	\$ 162 257	\$ 1 500 000	\$ 3 393 139	\$ 8 390 416
<b>Excédent (insuffisance) des produits</b> sur les charges pour l'exercice	-	-	(45 688)	-	(189 040)	(234 728)
<b>Apports au fonds de dotation</b> affecté à l'externe	43 885	-	-	-	-	43 885
<b>Solde des fonds de réserve de</b> recherche affecté à l'interne et non affecté	-	866 613	-	-	(866 613)	-
<b>Acquisition d'immobilisations</b> corporelles	-	-	3 759	-	(3 759)	-
<b>Soldes des fonds</b> , à la fin de l'exercice	578 720	\$ 3 666 798	\$ 120 328	\$ 1 500 000	\$ 2 333 727	\$ 8 199 573

Les notes complémentaires ci-jointes font partie intégrante de ces états financiers.



## Crohn et Colite Canada État des flux de trésorerie

Pour l'exercice terminé le 31 décembre	2019	2018
<b>Flux de trésorerie provenant des (utilisés par les)</b>		
<b>Activités d'exploitation</b>		
Insuffisance des produits sur les charges pour l'exercice	(113 012) \$	(234 728) \$
Ajustements pour concilier l'insuffisance des produits sur les charges pour l'exercice liés aux activités d'exploitation		
Amortissement	48 372	45 688
Pertes non réalisées (gains non réalisés) sur les placements (Note 5)	(364 924)	311 971
Variations des éléments hors caisse du fonds de roulement		
Débiteurs	(112 838)	26 165
Charges payées d'avance	65 589	43 154
Créditeurs et charges à payer	48 040	188 936
Produits reportés	107 316	1 889 643
	(321 457)	2 270 829
<b>Activités d'investissement</b>		
Activité d'investissement (montant net)	(598 499)	(237 157)
Acquisition d'immobilisations corporelles	(15 298)	(3 759)
	(613 797)	(240 916)
<b>Activité de financement</b>		
Apports au fonds de dotation	(5 001)	17 500
<b>Augmentation (diminution) de l'encaisse au cours de l'exercice</b>		
	(940 255)	2 047 413
<b>Encaisse, au début de l'exercice</b>	<b>4 259 867</b>	<b>2 212 454</b>
<b>Encaisse, à la fin de l'exercice</b>	<b>3 319 612 \$</b>	<b>4 259 867 \$</b>
<b>Encaisse :</b>		
Non affectée	3 060 591 \$	3 985 095 \$
Grevée d'une affectation externe (Note 4)	259 021	274 772
<b>Encaisse nette</b>	<b>3 319 612 \$</b>	<b>4 259 867 \$</b>
<b>Opération sans effet sur la trésorerie :</b>		
Police d'assurance vie (Note 5)	26 385 \$	26 385 \$

Les notes complémentaires ci-jointes font partie intégrante de ces états financiers.

---

# Crohn et Colite Canada

## Notes complémentaires aux états financiers

31 décembre 2019 et 2018

---

### 1. Objectifs de l'Organisme

Crohn et Colite Canada (l'« Organisme ») est un organisme national sans but lucratif. L'Organisme s'est donné pour mission de trouver des traitements curatifs contre la maladie de Crohn et la colite ulcéreuse et d'améliorer la vie des enfants et des adultes atteints de ces maladies. L'Organisme a été constitué en vertu de la *Loi sur les corporations canadiennes* à titre d'organisme sans but lucratif sans capital social et poursuit ses activités sous le régime de la *Loi canadienne sur les organisations à but non lucratif* depuis octobre 2014.

Crohn et Colite Canada est un organisme de bienfaisance enregistré au sens de la *Loi de l'impôt sur le revenu* (Canada) et est exonéré d'impôt sur le revenu.

---

### 2. Résumé des principales méthodes comptables

#### Changement de date de fin d'exercice

Au cours de l'exercice, le conseil d'administration a approuvé le changement de date de fin d'exercice, qui est passée du 30 juin au 31 décembre. Les états financiers ont été préparés pour l'exercice terminé le 31 décembre 2019 et contiennent les chiffres comparatifs pour l'exercice terminé le 31 décembre 2018. Un bilan au 31 décembre 2017 est présenté pour illustrer les soldes d'ouverture pour l'exercice terminé le 31 décembre 2018.

#### Mode de présentation

Les états financiers sont préparés conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif (NCOSBL) et comprennent les principales méthodes comptables suivantes :

#### Activités nationales et régionales et des sections

Les états financiers portent sur toutes les activités nationales et régionales de Crohn et Colite Canada, ce qui comprend les 45 sections de l'Organisme et les sociétés de Calgary et d'Edmonton.

#### Comptabilisation des produits

L'Organisme utilise la méthode du report pour la comptabilisation des apports.

Les apports non grevés d'affectations sont comptabilisés comme produits lorsque le montant peut faire l'objet d'une estimation et que sa réception finale est raisonnablement assurée.

Les apports grevés d'affectations autres que les apports en dotation sont reportés à la période pendant laquelle les charges connexes sont engagées. Les apports en dotation sont comptabilisés comme augmentation directe des soldes des fonds.

Les montants reçus et affectés à une période future sont reportés à la période au cours de laquelle les activités se produisent.

---

# Crohn et Colite Canada

## Notes complémentaires aux états financiers

31 décembre 2019 et 2018

---

### 2. Résumé des principales méthodes comptables (suite)

#### **Instrument financiers**

L'Organisme considère comme instrument financier tout contrat qui crée un actif financier pour une entité et un passif financier ou un instrument de capitaux propres pour une autre entité, sauf dans certaines circonstances particulières.

#### *Évaluation initiale*

Les instruments financiers de l'Organisme sont évalués à la juste valeur au moment de leur émission ou de leur acquisition.

#### *Évaluation ultérieure*

Les placements sont évalués à la juste valeur fondée sur le cours acheteur de clôture à la fin de l'exercice. Les gains et pertes réalisés et non réalisés sur les placements sont comptabilisés dans l'état des produits et des charges à titre de revenus de placements.

Les contrats de change à terme sont comptabilisés à la juste valeur à la fin de l'exercice et les variations de leur juste valeur sont comptabilisées dans l'état des produits et des charges à titre de gain (perte) de change.

Tous les autres actifs et passifs financiers sont comptabilisés au coût après amortissement, déduction faite des provisions pour moins-value dans le cas des actifs financiers. Le cas échéant, les pertes de valeur sont comptabilisées dans l'état des produits et des charges.

#### **Immobilisations corporelles**

Les achats d'immobilisations corporelles de plus de 1 000 \$ sont comptabilisés au coût et amortis selon la méthode de l'amortissement linéaire sur leur durée de vie utile estimative. Les taux d'amortissement annuel s'établissent comme suit :

Ordinateurs et logiciels	3 à 5 ans
Mobilier et agencements	5 à 10 ans

Les améliorations locatives sont amorties sur la durée du bail selon la méthode linéaire.

---

# Crohn et Colite Canada

## Notes complémentaires aux états financiers

31 décembre 2019 et 2018

---

### 2. Résumé des principales méthodes comptables (suite)

#### Subventions et bourses de recherche

Les subventions et bourses de recherche sont comptabilisées dans les états financiers lorsqu'il existe une obligation juridique ou lors du versement de la subvention ou de la bourse, selon la première des deux éventualités.

#### Don de biens ou de services

Certains particuliers et certaines organisations commerciales ont participé bénévolement aux activités de collecte de fonds de l'Organisme. En raison de la difficulté de déterminer la juste valeur de ces dons, ceux-ci ne sont pas comptabilisés ni présentés dans les états financiers.

#### Ventilation des charges

Les charges sont imputées (Note 11) selon la méthode suivante :

##### *Salaires et avantages sociaux*

Imputés selon l'estimation, par les employés, du temps consacré à chaque domaine fonctionnel.

##### *Frais généraux de bureau*

Comprennent les charges du conseil d'administration, les frais de déplacement du personnel, les frais généraux et administratifs, les publications, l'amortissement et les services professionnels, et imputés selon l'applicabilité des programmes pertinents.

##### *Loyer*

Imputé selon la superficie (en pieds carrés) et la ventilation salariale pour chaque service connexe.

##### *Assurance*

Imputée selon une répartition égale des frais liés aux activités de collecte de fonds et des frais administratifs du fait que la protection de l'Organisme est fondée sur le nombre et le type d'activités de collecte de fonds tenues, ainsi que sur des facteurs généraux de nature administrative.

#### Utilisation d'estimations

La préparation des états financiers exige que la direction établisse des estimations et des hypothèses qui ont une incidence sur les actifs et les passifs comptabilisés et sur la présentation des actifs et des passifs éventuels aux dates des états financiers et des montants des produits et des charges comptabilisés durant la période de présentation de l'information financière. Les estimations sont revues de façon périodique et si des ajustements sont nécessaires, ils sont comptabilisés dans l'exercice au cours duquel ils deviennent connus. Les résultats réels pourraient différer de ces estimations.

## Crohn et Colite Canada

### Notes complémentaires aux états financiers

**31 décembre 2019 et 2018**

#### 3. Encaisse

L'encaisse comprend un montant de 1 753 530 \$ (2018 - 2 973 060 \$) détenu dans des comptes à intérêt privilégié dont le taux d'intérêt effectif est de 1,54 % (2018 - 1,30 %).

#### 4. Encaisse grevée d'une affectation externe

L'encaisse grevée d'une affectation externe comprend les produits de l'Organisme tirés de jeux de hasard. Les produits tirés de jeux de hasard sont réservés à l'usage de la région où ils ont été gagnés.

#### 5. Placements

Les placements sont comptabilisés à la juste valeur et comprennent le placement du don à la mémoire de Ross McMaster de 518 613 \$ (2018 - 472 043 \$).

	2019	2018
Encaisse dans les comptes de placement	217 925 \$	238 014 \$
Certificats de placement garanti	2 599 584	2 607 909
Fonds d'obligations de sociétés	1 986 364	1 129 368
Instruments de capitaux propres inscrits		
Canada	1 239 472	862 835
États-Unis	1 720 516	1 674 609
International	1 243 556	1 533 529
<b>Placements à court terme</b>	<b>9 007 417</b>	<b>8 046 264</b>
Titres à revenu fixe (obligations fédérales et provinciales)	106 518	104 247
Police d'assurance vie	292 000	265 616
<b>Placements à long terme</b>	<b>398 518</b>	<b>369 863</b>
	<b>9 405 935 \$</b>	<b>8 416 127 \$</b>

Les certificats de placement garanti portent intérêt à des taux d'intérêt oscillant entre 1,65 % et 2,05 % (2018 - entre 0,50 % et 1,88 %) et viennent à échéance entre mars et juillet 2020 (2018 - mars et juillet 2019). Les obligations portent intérêt à des taux oscillant entre 1,5 % et 3,5 % (2018 - entre 1,25 % et 3,7 %) et viennent à échéance entre septembre 2021 et décembre 2028 (2018 - décembre 2020 et juin 2027).

L'organisme a donné un certificat de placement garanti de 1 000 000 \$ portant intérêt à 1,65 % (2018 - 0,90 %) et venant à échéance en mars 2020 (2018 - mars 2019) en garantie d'une marge de crédit de 1 000 000 \$ avec la banque. Cette marge de crédit porte intérêt au taux préférentiel plus 0,90 % (2018 - 0,90 %) par année. Au 31 décembre 2019, le taux préférentiel s'établissait à 3,95 % (2018 - 3,45 %).

Au 31 décembre 2019, l'Organisme a utilisé un montant de néant \$ (2018 - néant \$) de la marge de crédit dont il dispose.

## Crohn et Colite Canada

### Notes complémentaires aux états financiers

**31 décembre 2019 et 2018**

#### 5. Placements (suite)

Le revenu de placements comprend les éléments suivants :

	2019	2018
Revenu de dividendes	111 361 \$	115 289 \$
Revenus d'intérêts (incluant les intérêts sur les soldes d'encaisse)	132 012	119 540
Gain réalisé sur la vente de placements	306 285	72 062
Gains non réalisés (pertes non réalisées) sur les placements	364 924	(311 971)
	914 582 \$	(5 080) \$

#### 6. Immobilisations corporelles

	2019		2018	
	Coût	Amortissement cumulé	Coût	Amortissement cumulé
Ordinateurs et logiciels	722 669 \$	672 953 \$	707 371 \$	635 758 \$
Mobilier et agencements	130 931	118 604	130 931	113 029
Améliorations locatives	125 310	100 099	125 310	94 497
	978 910	891 656	963 612	843 284
		87 254 \$		120 328 \$

## Crohn et Colite Canada

### Notes complémentaires aux états financiers

**31 décembre 2019 et 2018**

#### 7. Produits reportés

**Au 31 décembre 2019**

	Solde au début de l'exercice	Ajout : produits reçus	Moins : produits comptabilisés	Solde à la fin de l'exercice
Consortium de recherche	410 266 \$	315 000 \$	(279 914) \$	445 352 \$
Incidence des MICI	88 057	85 000	(128 057)	45 000
Don en mémoire de Ross McMaster	472 043	46 570	-	518 613
Programme de bourses d'études	137 475	200 000	(337 475)	-
Mentorat et camp	-	139 719	(72 983)	66 736
Commandites pour les MICI	109 057	400 000	(463 063)	45 994
Projet GEM (Note 8b)	1 679 032	1 706 180	(2 234 369)	1 150 843
Projet PACE	765 132	415 974	(495 789)	685 317
Plaidoyer et GoHere	499 947	573 000	(375 817)	697 130
Programmes de formation	105 285	480 000	(162 068)	423 217
Autres	34 552	426 965	(131 557)	329 960
	<b>4 300 846 \$</b>	<b>4 788 408 \$</b>	<b>(4 681 092) \$</b>	<b>4 408 162 \$</b>

Court terme	3 889 549 \$
Long terme	518 613
	<b>4 408 162 \$</b>

**Au 31 décembre 2018**

	Solde au début de l'exercice	Ajout : produits reçus	Moins : produits comptabilisés	Solde à la fin de l'exercice
Consortium de recherche	225 180 \$	365 000 \$	(179 914) \$	410 266 \$
Incidence des MICI	191 550	-	(103 493)	88 057
Don en mémoire de Ross McMaster	475 009	(2 966)	-	472 043
Programme de bourses d'études	-	200 000	(62 525)	137 475
Mentorat et camp	223 067	100 000	(323 067)	-
Commandites pour les MICI	98 514	650 492	(639 949)	109 057
Projet GEM (Note 8b)	-	2 758 556	(1 079 524)	1 679 032
Projet PACE	604 450	410 000	(249 318)	765 132
Plaidoyer et GoHere	411 521	298 500	(210 074)	499 947
Programmes de formation	70 000	125 000	(89 715)	105 285
Autres	111 912	85 270	(162 630)	34 552
	<b>2 411 203 \$</b>	<b>4 989 852 \$</b>	<b>(3 100 209) \$</b>	<b>4 300 846 \$</b>

Court terme	3 828 803 \$
Long terme	472 043
	<b>4 300 846 \$</b>

---

## Crohn et Colite Canada

### Notes complémentaires aux états financiers

**31 décembre 2019 et 2018**

---

#### 8. Engagements et garanties

##### a) Locaux et équipement de bureau

L'Organisme a conclu des baux pour les locaux et l'équipement de bureau de son bureau national et ses bureaux régionaux. Ces baux couvrent diverses périodes jusqu'en septembre 2021. En vertu des baux pour ses locaux et son équipement de bureau, l'Organisme est tenu d'effectuer les paiements suivants :

2020	133 000	\$
2021	99 000	
	<hr/>	
	232 000	\$

##### b) Helmsley Charitable Trust

En 2014, l'Organisme a annoncé avoir conclu un engagement de 9 826 350 \$ sur cinq ans au profit de la recherche sur la maladie de Crohn au Canada. Ce montant comprend un don principal de 5 895 810 \$ de la Helmsley Charitable Trust. Le reste du montant a été engagé par l'Organisme. Le financement servira à appuyer le projet GEM (Genetics, Environmental, Microbial) du Mount Sinai Hospital.

Au 31 décembre 2019, l'Organisme a reçu 10 177 512 \$ (2018 – 8 654 367 \$) de la Helmsley Charitable Trust. L'Organisme a dépensé une tranche de 9 026 669 \$ (2018 – 6 915 083 \$) de ce montant et comptabilisé le reste comme produits reportés. L'Organisme s'est engagé à verser 1 352 657 \$ (2018 – 791 846 \$) au projet GEM. De ce montant, 515 200 \$ (2018 – 1 352 657 \$) représentent son engagement pour les 12 prochains mois et sont inclus dans le fonds de réserve de recherche affecté à l'interne (Note 9b).

---

#### 9. Soldes des fonds

##### a) Fonds de dotation

Le fonds de dotation est le Jaclyn Fisher Endowment Fund, constitué pour mener certaines activités de soutien aux symposiums de sensibilisation de l'Organisme à Montréal, les activités de l'Organisme à l'intention des jeunes et tout programme de sensibilisation, auprès des enseignants et de leurs élèves, aux maladies et à leurs conséquences. Le capital sera détenu à perpétuité. Au cours de l'exercice, un montant de 21 384 \$ (2018 – 43 885 \$) a été versé au fonds.

##### b) Fonds de réserve de recherche affecté à l'interne

Le fonds de réserve de recherche affecté à l'interne est un fonds affecté à l'interne dont le solde représente le montant estimatif dont l'Organisme aura besoin pour respecter ses engagements en matière de subventions de recherche pour les douze prochains mois.



## Crohn et Colite Canada

### Notes complémentaires aux états financiers

**31 décembre 2019 et 2018**

#### 9. Soldes de fonds (suite)

##### b) Fonds de réserve de recherche affecté à l'interne (suite)

Les subventions de recherche de l'Organisme sont passées en charges au moment de leur versement. Les engagements de subventions de recherche approuvées ne sont pas présentés dans les états financiers, puisqu'ils sont soumis à un examen en continu et peuvent être retirés si des conditions stipulées ne sont pas respectées. La continuité des engagements futurs de subventions de recherche se détaille comme suit :

	2019	2018
Engagements de subventions de recherche, au début de l'exercice	<b>10 023 423 \$</b>	5 939 745 \$
Subventions de recherche approuvées au cours de l'exercice	<b>4 192 262</b>	10 060 361
Subventions de recherche retirées ou réduites au cours de l'exercice	<b>(105 489)</b>	(177 881)
	<b>14 110 196</b>	15 822 225
Subventions de recherche versées au cours de l'exercice	<b>(7 450 756)</b>	(5 798 802)
Engagements de subventions de recherche, à la fin de l'exercice	<b>6 659 440</b>	10 023 423
Moins : Engagements de subventions de recherche de plus de 12 mois	<b>(3 575 420)</b>	(6 356 625)
Engagements de subventions de recherche dans les 12 mois	<b>3 084 020 \$</b>	3 666 798 \$

Au cours de l'exercice, le conseil d'administration a approuvé un transfert de 582 778 \$ du fonds affecté à l'interne au fonds non affecté (2018 – 175 256 \$ du fonds non affecté au fonds affecté) pour respecter les engagements au cours des 12 mois suivant la fin de l'exercice.

##### c) Fonds d'immobilisations corporelles affecté à l'interne

Le fonds d'immobilisations corporelles affecté à l'interne est un fonds affecté à l'interne dont le solde représente la valeur comptable des immobilisations corporelles moins les dettes garanties par ces dernières.

##### d) Fonds d'exploitation affecté à l'interne

Le fonds d'exploitation affecté à l'interne est un fonds affecté à l'interne dont le solde représente les charges d'exploitation pour trois mois, à l'exception des charges liées aux missions. Au cours de l'exercice, il n'y a eu aucun transfert (2018 - néant \$) du fonds non affecté au fonds affecté pour respecter les exigences relatives à l'affectation interne, à savoir les charges d'exploitation pour trois mois.

##### e) Fonds non affecté

Le solde du fonds non affecté représente l'excédent cumulé des produits sur les charges par l'Organisme et non affecté à l'interne.

---

## Crohn et Colite Canada

### Notes complémentaires aux états financiers

**31 décembre 2019 et 2018**

---

#### 10. Instruments financiers

L'Organisme est exposé à différents risques par le biais de ses instruments financiers. L'analyse présentée ci-dessous fournit une évaluation de l'exposition de l'Organisme à ces risques aux 31 décembre 2019 et 2018 :

##### Risque de crédit

Le risque de crédit découle de la possibilité qu'une contrepartie à un contrat n'honore pas ses obligations, ce qui pourrait entraîner une perte financière pour l'Organisme. Le risque de crédit de l'Organisme est lié à son encaisse, à ses débiteurs et à ses placements.

##### Risque de liquidité

Le risque de liquidité est le risque que l'Organisme éprouve des difficultés à honorer ses obligations. L'Organisme répond à ses exigences en matière de liquidité en assurant la préparation et le suivi d'états prévisionnels des flux de trésorerie liés à l'exploitation, en prévoyant ses activités d'investissement et de financement, et en détenant des actifs facilement convertibles en encaisse.

##### Risque de marché

Le risque de marché est le risque que la juste valeur ou les flux de trésorerie futurs attendus d'un instrument financier fluctuent en raison des variations des prix du marché. Les prix du marché ont une incidence sur trois types de risques : risque de taux d'intérêt, risque de change et risque de prix autre.

##### Risque de taux d'intérêt

Le risque de taux d'intérêt est le risque que la juste valeur ou les flux de trésorerie futurs d'un instrument financier fluctuent en raison des variations des taux d'intérêt du marché. L'Organisme est exposé au risque de taux d'intérêt par le biais de ses placements à revenu fixe, tels que présentés à la Note 5.

##### Risque de change

Le risque de change est le risque que la juste valeur ou les flux de trésorerie futurs d'un instrument financier fluctuent en raison des variations des cours des devises. L'Organisme est exposé au risque de change dans la mesure où des placements détenus, présentés à la Note 5, sont libellés en devises. L'Organisme est également exposé au risque de change par le biais de son entente avec la Helmsley Charitable Trust (Note 8b). Les équivalents en dollars canadiens des soldes exprimés en dollars américains s'établissent comme suit :

	<u>2019</u>	<u>2018</u>
Encaisse	<b>388 748 \$</b>	36 664 \$
Placements	<b>1 720 516</b>	1 674 609

---

## Crohn et Colite Canada

### Notes complémentaires aux états financiers

**31 décembre 2019 et 2018**

---

#### **10. Instruments financiers (suite)**

##### **Risque de prix autre**

Le risque de prix autre est le risque que la juste valeur ou les flux de trésorerie futurs d'un instrument financier fluctuent en raison des variations des prix du marché (autre que celles découlant du risque de taux d'intérêt ou du risque de change), que ces variations soient causées par des facteurs propres à l'instrument financier en cause ou à son émetteur, ou par des facteurs affectant tous les instruments financiers similaires négociés sur le marché. L'Organisme est exposé au risque de prix par l'entremise de ses placements dans des instruments de capitaux propres inscrits. La répartition de l'actif de l'Organisme et la gestion de son portefeuille qui bénéficie d'une bonne diversification géographique et sectorielle lui permettent de gérer le risque de prix autre.

Après la fin de l'exercice, la crise de la COVID-19 a eu une incidence significative sur les marchés financiers. Les placements de l'Organisme dans des titres de capitaux propres (se reporter à la Note 5) évalués à la juste valeur sont comptabilisés dans ces états financiers à leurs valeurs aux 31 décembre 2018 et 2019. Au 31 mars 2020, l'indice composé TSX a reculé d'environ 22 % depuis le 31 décembre 2019. La valeur du portefeuille de l'Organisme a enregistré une baisse de 12 %. L'ampleur de l'incidence de la COVID-19 sur les placements et l'exploitation de l'Organisme demeure inconnue.

**Crohn et Colite Canada**  
**Notes complémentaires aux états financiers**

31 décembre 2019 et 2018

**11. Ventilation des charges**

Pour l'exercice terminé le 31 décembre 2019

	Recherche	Formation, sensibilisation et défense	Services aux bénévoles et aux sections	Frais liés aux activités de collecte de fonds	Frais généraux et administratifs 2019	2019
Coût direct	7 747 124 \$	1 020 612 \$	115 413 \$	2 051 684 \$	129 364 \$	11 064 197 \$
Ventilation des charges						
Salaires et avantages sociaux	213 998	389 087	651 721	1 545 065	1 091 001	3 890 872
Frais généraux de bureau	47 182	158 276	59 450	310 576	203 786	779 270
Loyer	31 328	42 127	35 083	93 539	65 447	267 524
Assurance	-	-	-	14 754	14 754	29 508
<b>Total</b>	<b>8 039 632 \$</b>	<b>1 610 102 \$</b>	<b>861 667 \$</b>	<b>4 015 618 \$</b>	<b>1 504 352 \$</b>	<b>16 031 371 \$</b>

Pour l'exercice terminé le 31 décembre 2018

	Recherche	Formation, sensibilisation et défense	Services aux bénévoles et aux sections	Frais liés aux activités de collecte de fonds	Frais généraux et administratifs 2018	2018
Coût direct	6 006 335 \$	729 463 \$	130 122 \$	2 034 965 \$	112 771 \$	9 013 656 \$
Ventilation des charges						
Salaires et avantages sociaux	224 401	408 002	683 404	1 620 177	1 144 038	4 080 022
Frais généraux de bureau	45 229	121 314	62 179	191 481	187 285	607 488
Loyer	29 847	39 736	30 241	85 793	60 131	245 748
Assurance	-	-	-	21 665	21 665	43 330
<b>Total</b>	<b>6 305 812 \$</b>	<b>1 298 515 \$</b>	<b>905 946 \$</b>	<b>3 954 081 \$</b>	<b>1 525 890 \$</b>	<b>13 990 244 \$</b>